

Τὸ Βῆμα

ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΟΛΙΤΙΚῆ ΚΑΙ ΚΟΙΝΩΝΙΚῆ

ΓΡΑΦΕΙΑ

“ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟΝ ΠΑΤΡΙΔΟΣ”

ΠΑΝΤΩΝ ΠΑΤΡΙΣ ΤΙΜΙΩΤΑΤΟΝ

Ἰδιοκτήτης

P. ΓΑΒΑΛΑΣ

ΕΚΔΙΔΟΤΑΙ ΑΠΑΣ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΣΥΡΟΥ

Ὁραιοι Συναλλαγῶν 8—12 π.μ.

ΤΟ ΒΑΛΚΑΝΙΚΟΝ ΜΕΤΩΠΟΝ

Δὲν παρέρχεται ἡμέρα ἀνευ ἀναγγελίας Σερβικῆς νίκης καὶ κατατροπώσεως τῶν Γερμανῶν, τῶν Αὐστριακῶν καὶ τῶν Βουλγάρων. Καὶ ἔμως ἡ Σερβία συντρίβεται διαρκῶς παρὰ τὴν ἀνδρείαν τῶν μαχητῶν αὐτῆς, παρὰ τὴν φυσικὴν ὀχύρωσιν τοῦ ἐδάφους τῆς, παρὰ τὴν χλιαρὰν βοήθειαν τῶν Μεγάλων αὐτῆς Συμμάχων, μετὰ τῶν ὁποίων, κατὰ τινα λογικὴν δοξασίαν, θὰ ἦτο τιμητικὸν νὰ συνετρίβετο καὶ ἡ Ἑλλάς! Τὰ πράγματα καταδεικνύουσιν ὅτι ἡ Τετραπλῆ Ἀντάντ, ἐκουσίως ἢ ἀκουσίως ἀδιάφορον, ἐξηπάτησε τὴν Σερβίαν, ὡς ἐζήτησε νὰ ἐξαπατήσῃ καὶ τὴν Ἑλλάδα. Οἱ Σέρβοι μάχονται, ἀγωνίζονται, πίπτουσι, συντρίβονται πρὸ τοῦ ὄγκου, χωρὶς νὰ προφθάνωσιν ἐγκαίρως οἱ Σύμμαχοι, τῶν ὁποίων ἡ βοήθεια καὶ κατὰ ποιότητα καὶ κατὰ ποσότητα δὲν εἶνε ἀνάλογος πρὸς τὰς περιστάσεις καὶ τὸν μέγιστον κίνδυνον ὃν διατρέχει ἡ Σερβία, τὸ θῦμα τοῦ «Κολοσσοῦ τοῦ Βορρᾶ» καὶ τῆς «Κυριαρχοῦ τῆς Θαλάσσης». Ἄς ἔχωμεν τὸ θάρρος νὰ λέγωμεν τὰ πράγματα ὡς γίνονται, ὡς ἔχουσι. Προσχήματα δὲν χωροῦσιν.

Οἱ Ἀγγλογάλλοι, κατόπιν ματαίου ἀγῶνος δέκα ὀλοκλήρων μηνῶν, κατόπιν τόσων θυσιῶν, αἵματος, ἀπωλειῶν, σπατάλης ἀνθρώπων, χρόνου, χρήματος, ἐγκαταλείπουσι καὶ Καλλιπόλιν καὶ Στενὰ, τῶν ὁποίων ἡ πτώσις ἐξηγγέλλετο πρὸς τὸν ἑλληνικὸν λαὸν καθ' ἑκάστην ὡς ἐπικαιμένη ὅπως ἐμπλακῆ καὶ ἡ Ἑλλάς εἰς τὸν ἀπαισιον χορδὸν, ὅστις θὰ παραμείνῃ ἐν τῇ ἱστορίᾳ τῶν αἰώνων μὲ τὸ ὄνομα «Δαρδανελλίων Κόλασις». Ὁ Θεὸς ἐφώτισε καὶ τὴν φορὰν ταύτην τὸν ἐνδοξὸν ἡμῶν Βασιλεῶν καὶ ἐπράτησε τὸν θυμὸν τῶν ζητωπολέμων Ἑλλήνων, ἄλλως, ὅχι μόνον ἡ Μεραρχία τῆς Ἀχαΐας, ἀλλ' ὅλος ὁ Ἑλληνικὸς Στόλος καὶ σύμπας ὁ Ἑλληνικὸς Στρατὸς ἠθέλον συνετρίβῃ ἐπὶ τῶν ἀγρίων βράχων τῶν Στενῶν καὶ ἐπὶ τοῦ μαύρου τῆς Καλλιπόλεως ἐδάφους.

Ἦδη οἱ Σύμμαχοι μετὰ τῶν Σέρβων ἀμύνονται ἐν τῇ μεγάλῃ τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ πολέμου Βαλκανικῇ μετώπῳ ἐναντίον τῶν

κατερχομένων νικηφόρων Αὐστρογερμανικῶν στρατιῶν. Εἰς τὰ Στενὰ οἱ Ἀγγλογάλλοι ἀπέτυχον, διότι ἡ ἐπιχείρησις, ἔχουσα μᾶλλον πολιτικὸν σκοπὸν, δὲν ἐγένετο μετὰ σοβαρότητος, μελέτης καὶ ἀποφασιστικότητος. Πολὺ φοβούμεθα ὅτι καὶ ἡ ἐπιχείρησις τῶν Βαλκανίων θ' ἀποτύχῃ, διότι καὶ ἐν τῇ σημεῖν τούτῳ ἡ δράσις τῶν Συμμάχων κρίνεται ὡς στερουμένη σοβαρότητος καὶ φρονήσεως. Καὶ τὰ φαινόμενα τῆς ἀποτυχίας ταύτης ἤρχισαν νὰ καταφαινῶνται οὐχὶ μόνον ἐν τοῖς πεδίοις τῶν μαχῶν, ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ διπλωματικῇ σταδίῳ. Ἴδου ἡ παραίτησις τοῦ Ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν τῆς Γαλλίας κ. Δελκασσέ, ἰδου ἡ παραίτησις τοῦ Ἀγγλοῦ Ὑπουργοῦ τοῦ Πολέμου κ. Κάρζων. Τὰς παραίτησεις ταύτας προεκάλεσεν ἡ ἐπιχείρησις τῆς Θεσσαλονίκης. Πάντες ἐκεῖνοι, οἵτινες δύνανται, μακρὰν τῆς κομματικῆς ἐμπαθείας καὶ τῶν πολιτικῶν ὑπολογισμῶν, νὰ βλέπωσι τὰ πράγματα ὡς εἶνε καὶ οὐχὶ ὡς ποθεῖ ἡ καρδιά ἐκάστου, βλέπουσι κάλλιστα ὅτι τὰ πρῶτα σημεῖα τῆς ἀποτυχίας τῶν Συμμάχων εἶνε ἡ παραίτησις τῶν ἄνω δύο Ὑπουργῶν καὶ αἱ σφοδραὶ διαμάχαι καὶ συζητήσεις ἐν τῇ Γαλλικῇ καὶ Ἀγγλικῇ Βουλῇ περὶ τῆς διπλωματικῆς ἀποτυχίας τῶν Συμμάχων, περὶ τῆς ἀποτυχίας τῆς ἐπιχειρήσεως τῶν Δαρδανελλίων καὶ περὶ τῆς χλιαρότητος τῆς δράσεως τῶν Συμμάχων ἐν τῇ Βαλκανικῇ.

Ὁ τύπος θεωρεῖ τὸν Δελκασσέ καὶ τὸν Κάρζων ὡς θύματα τῆς Βουλγαρικῆς ἀπιστίας καὶ πονηρίας. Τοῦτο δι' ἡμᾶς εἶνε ἀδιάφορον. Ἀλλοίμονον δὲ διὰ τὴν Ἀντάντ, ἐὰν πιστεύσωμεν ὅτι ἡ Βουλγαρία ἔστειλε τοὺς Συμμάχους εἰς Καλλιπόλιν καὶ Θεσσαλονίκην. Ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον πρέπει νὰ τοιμηθῇ ἐνταῦθα εἶνε ὅτι ὁ Δελκασσέ ἐν Γαλλίᾳ καὶ ὁ Ἰσθόλσκυ ἐν Ρωσίᾳ ἦσαν οἱ δύο πολιτικοὶ τῆς Εὐρώπης ἄνδρες, οἵτινες ἐσκέπτοντο καὶ προετοίμαζον τὸν κατὰ τῆς Γερμανίας πόλεμον. Ἐὰν δὲ εἰς τούτους προσθήσῃτε καὶ τὸν Γκερέυ, ἔχετε τοὺς παράγοντας τῆς Εὐρώπης τοὺς προκαλέσαντας τὸν παρόντα ἀγρίον τῶν Λαῶν ἀγῶνα. Καὶ ἔμως καὶ ὁ Δελκασσέ καὶ ὁ Ἰσθόλσκυ (τέως ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν Ὑπουργοὶ ἐν Ρωσίᾳ) τὴν στιγμὴν ταύτην δὲν διευθύνουσι τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τῶν Συμμάχων, ἴσως δὲ νὰ καταστῇ αὔριον καὶ ὁ Γκερέυ ἰδιώτης. Τοῦτο εἶνε λίαν σημαντικὸν διὰ τοὺς θέλοντας καὶ δυναμένους νὰ ἐξετάζωσι τὰ πράγματα.

Μεγά μέρους τοῦ Γαλλικοῦ ἐδάφους διατελεῖ ὑπὸ Γερμανικὴν κατοχὴν· μετὰ τὴν κατάληψιν τῆς Ρωσικῆς Πολωνίας οἱ Αὐστρογερμανοὶ ἐπρωχώρησαν ἐπὶ τοῦ κατὰ Ρωσικῆς ἐδάφους τὸ Βέλγιον κα-

τάκεται σχεδὸν ἀναίσθητον· ἡ ἐπιχείρησις τῶν Στενῶν ἐγκατελείπεται· ἡ Σερβία ἀγωνιᾷ· οἱ Στρατάρχαι ἀντικαθίστανται· οἱ Ὑπουργοὶ ἀπομακρύνονται. Τί ἄλλο πρέπει νὰ γίνῃ διὰ νὰ φανῇ ἡ ὑπεροχὴ τῆς Γερμανίας καὶ ἡ ἀποτυχία τῶν Συμμάχων; Ἡμεῖς δὲν λέγομεν τίς θὰ εἶνε αὔριον ὁ νικητὴς. Ἡμεῖς τονίζομεν ἀπλῶς τὴν σημερινὴν τῶν πραγμάτων θέσιν καὶ κατάστασιν. Οἱ ἐν Ἑλλάδι φιλοπόλεμοι δὲν βλέπουσι τίποτε ἐξ ὧν αὐτῶν. Ὅχι διότι δὲν ἔχουσιν ὀφθαλμοὺς, ἀλλὰ διότι δὲν θέλουσι νὰ ἴδωσι. Δὲν βλέπουσιν ὅτι ἡ Ρωσία συνετρίβῃ, ὅτι ἡ Ἰταλία κατέστη στήλη ἄλατος, ὅτι ἡ Ἀγγλία οὐδεμίαν προσέφερεν εἰς τοὺς συμμάχους αὐτῆς βοήθειαν, ὅτι μόνη ἡ Γαλλία μάχεται καὶ ἀγωνίζεται ὑπὲρ ἐαυτῆς καὶ τῶν φίλων τῆς. Καὶ ἔμως ὡς νὰ μὴ ἦρηκῃ τὸ Βέλγιον καὶ ἡ Σερβία, ἡ ἐν Ἑλλάδι φιλαγγλος πολιτικὴ ἐζήτησε νὰ καταστήσῃ καὶ τὴν Χώραν ἡμῶν θῦμα τῶν τρομερῶν πολιτικῶν καὶ πολεμικῶν σφαλμάτων τῆς Ἀντάντ. Διὰ νὰ περιέλθῃ καὶ ὁ Βασιλεὺς Κωνσταντῖνος εἰς τὴν δεινὴν θέσιν τοῦ Ἀλδέρτου τοῦ Βελγίου καὶ τοῦ Πέτρου τῆς Σερβίας. Ἦδη καὶ οἱ ὀλιγόπιστοι θὰ ἐπεισθῆσαν ὅτι ἡ ἴσσις τοῦ Σαπτοῦ ἡμῶν Ἄνακτος οὐδέποτε εἰς χάριν τῆς Παναγίας, διότι ὅποια θὰ ἦτο σήμερον ἡ θέσις καὶ ἡ κατάστασις τῆς Ἑλλάδος ἐὰν ὁ Βασιλεὺς Κωνσταντῖνος δὲν ὑπῆρχε πλέον μετὰ τῶν ζώντων θνητῶν;

Ἄς μελετῶμεν λοιπὸν τὰ πράγματα σοβαρῶς, ἄς παρακολουθῶμεν τὴν ἐξέλιξιν τοῦ ἀγῶνος, ἄς λαμβάνωμεν μαθήματα ἐκ τῶν γεγονότων, ἄς ἀγγυπνῶμεν ὡς πιστοὶ τῆς Πατρίδος φρουροὶ, ἀλλὰ συγχρόνως ἄς δοξάζωμεν τὸν Κύριον, ὅστις ἠδύοκῃσε ἐν τῇ δεινῇ ταύτῃ τῶν πραγμάτων φορᾷ, ἐν τῇ γενικῇ τῶν προσώπων καὶ τῶν πραγμάτων ἀναστατώσει, νὰ σιέπῃ καὶ νὰ προστατεύῃ τὸν Βασιλεῶν Κωνσταντῖνον, τὸν σωτήρα τοῦ Ἑλληνικοῦ Λαοῦ καὶ τῆς Ἑλληνικῆς Χώρας, τὸν προστάτην τῆς Πατρίδος καὶ τῆς Φυλῆς. Π.Μ.Σ.

Ἡ ΕΠΑΝΟΔΟΣ ΤΟΥ ΝΟΜΑΡΧΟΥ ΜΑΣ

Κατόπιν τοῦ ληφθέντος ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως γενικοῦ μέτρου τῆς παραμονῆς τῶν ἀπολύτως ἀναγκαιούτων διὰ τὴν διεξαγωγὴν τῆς ὑπηρεσίας δημοσίων ὑπαλλήλων εἰς τὰς οἰκείας θέσεις, διατάχθη καὶ ὁ ἡμέτερος Νομάρχης κ. Παρασκευόπουλος νὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν θέσιν του καὶ ἐπανέκαμψε χθὲς εἰς Σύρον πρὸς γενικὴν εὐχαρίστησιν ὀλοκλήρου τῆς κοινωνίας τῆς Σύρου καὶ πασῶν τῶν καθ' ἡμᾶς δημοσίων, δημοτικῶν καὶ κοινοτικῶν ὑπηρεσιῶν

Κοινότης Σύρου

Τὸ Κοινικὸν Συμβούλιον Σύρου ἐξέλεξε Πρόεδρον αὐτοῦ τὸν κ. Γ. Φ. Δαλιάνον Παρῆλλον ἠδὲ δύο σκέδων ἔτη ἀπὸ τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ περὶ Κοινοτήτων νόμου καὶ δὲν εἶδομεν οὔδεμίαν μεταβολὴν ἢ μεταρρυθμίσιν εἰς τὰ τῆς διοικήσεως τῶν Κοινοτήτων, τοῦναντίον δὲ τὰ πράγματα, παρουσιάζουσι χειρότερου.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

— 'Ανεχώρησαν προχθὲς εἰς Ἀθήνας κληθέντες παρὰ τοῦ Προέδρου τῆς Βουλῆς οἱ Βουλευταὶ τοῦ Νομοῦ μας κ. κ. Κ. Καλομενόπουλος καὶ Ἰωάν. Μαργακός.

ΣΟΚΟΛΑΤΑ

ΚΑΙ ΚΑΚΑΟ Α Λ' ΑVOINE
Τοῦ Μεγάλου Ἑλβετικῶ Ἐργοστασίου
GRISON
Συνιστόμενα ὑπὸ τοῦ ἐν Λουζάνη Καθηγητοῦ **COMB**
Διὰ τοὺς Στοιμαχικοὺς τὰ παιδιά καὶ τοὺς ἀναρρογούντας.

Κ. ΜΑΛΑΤΕΣΤΑ

καὶ **Σ. ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΥ**
Πρακτικὸν Οἰνοπνεύματος παρὰ τὸ Θέατρον.
ΛΑΜΠΡΟΣ ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ
ΕΜΠΟΡΟΡΡΑΠΤΗΣ
ΑΘΗΝΑΙ
Ὅδὸς Σταδίου ἐντὸς Στοᾶς Ὀρφανίδου 12.

ΚΑΛΟΔΕΡΜΑ

Κρέμα, Πουδρα, Σάπωνες
Εἰς τὸ **Μυροπωλεῖον**
Ι. Α. ΓΡΥΜΑΝΗ ἐν Σύρῳ.
Εἰς τὸ **ΜΕΓΑ**
ἐν τῇ ὁδῷ Ἑρμοῦ

ΥΠΟΔΗΜΑΤΟΠΟΙΕΙΟΝ

ΤΟΥ κ. **ΔΗΜΟΣΘ. ΓΑΒΒΑΛΑ**
Θὰ εὑρητε στερεότητα, κομψότητα καὶ ἐφαρμογὴν τελείαν εἰς τὰ ὑποδήματά σας.
Αἱ δὲ τιμαὶ εἰσὶ
Λίαν εἰλικρινεῖς.

ΦΑΡΜΑΚΟΠΟΙΟΙ ΠΡΟΣΕΞΑΤΕ
ΑΝΙΑΤΟΙ ΣΩΘΗΤΕ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΗΛΗΝ

(ΚΑΤΕΒΑΣΜΑ, ΣΠΑΣΙΜΟ, ΕΥΓΚΙ)
ΣΩΖΟΝΤΕΣ ΤΑΥΤΟΧΡΟΝΩΣ ΚΑΙ ΤΑ ΒΑΛΑΝΤΙΑ ΣΛΣ
Ζητεῖται τοὺς πεφημισμένους Κηλεπιδέσμονς, Κοιλιοδέσμονς, Ὀμφαλεπιδέσμονς, Νεφρεπιδέσμονς, Ζώνας Γκλενὰρ, Ἀνδρῶν, Γυναικῶν καὶ Παίδων τοῦ
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΚΑΙ ΕΠΙ ΤΗΣ ΟΔΟΥ ΔΙΟΛΟΥ 30
ΕΙΔΙΚΟΥ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ
ΚΗΛΕΠΙΔΕΣΜΩΝ "ΣΩΤΗΡΙΑΣ",
Ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω εἰδῶν, ὑπάρχουν εἰς διάθεσιν τῶν κ. κ. Φαρμακοποιῶν καὶ τῶν Διευθυντῶν τῶν Κλινικῶν καὶ
1000 Δωδεκ. ΣΟΥΣΠΑΝΣΟΥΡ Δικτυωτὰ
ἀνώτερα καὶ αὐτῶν τῶν Ἑυρωπαϊκῶν παραγωγῆς ἐργοστασίου μας
Νο 2—6 ὡς καὶ 7—12 ἐπὶ παραγγελίᾳ
ΖΗΤΗΣΑΤΕ ΤΙΜΟΛΟΓΙΟΝ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ
"ΣΩΤΗΡΙΑΣ",
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΟΔΟΣ ΔΙΟΛΟΥ 30.
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ ΙΩΑΝ. Α. ΣΙΓΑΛΑΣ

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΙΑ
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΤΑΒΕΒΛΗΜΕΝΟΝ ΔΡ. 60.000.000
ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ
Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις :
ΑΘΗΝΑ·Ι·ΚΗΝ - ATHENOCLES
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ
Ἐν Ἑλλάδι : Ἐν Πειραιεῖ, Θεσσαλονικῆ, Πάτραις, Ἰωαννίνοις, Βόλῳ, Λαρίσσει, Καβάλλῃ, Καλάμῃς, Τριπόλει, Χίῳ, Σάμῳ, Σύρῳ, Χανίοις, Ἡρακλείῳ Ρεθύμνῳ.
Ἐν Τουρκίᾳ : Ἐν Κωνσταντινουπόλει, (Γαλατῆ καὶ Σταυρούλ), Σμύρνη, Ἄμισσῳ,
Ἐν Αἰγύπτῳ : Ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, Κάιρῳ, Ζαζαζίκ.
Ἐν Δουδίνῳ : (22 Fenchurch Street),
Ἐν Κύπρῳ : Λεμεσῳ.
Διοικητικὸν Συμβούλιον
Δ. Στεφάνου, Ἀντιπρόεδρος, Γ. Μπονιέ, Διευθύνων Σύμβουλος, Γ. Ἀθηνογένης, Κ. Βερούγγου, Σ. Εὐγενίδης, Α. Ζαρίφης, Π. Καπατάνος, Μ. Λάσκαρης Βαρώνος Δ. δὲ Νεφελίς, Β. Ροδοκανάκης, Σ. Φούντης.
Γενικὸς Διευθυντὴς
ΙΩΑΝΝΗΣ Κ. ΗΛΙΑΣΚΟΣ

Ἡ ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ ἐκτελεῖ πᾶσαν Τραπεζικὴν ἐργασίαν, ἥτις προσεφιλῆσαι ἐμπορικῶν γραμματίων καὶ συναλλαγματικῶν, προκαταβολῆς ἐπὶ χρεωγράφων καὶ ἐμπορευμάτων, εἰσπραξεία τοκομεριδίων, παντὸς εἴδους χρεωγράφων, φορτωτικῶν, συναλλαγματικῶν, γραμματίων ἐσωτερικοῦ καὶ ἐξωτερικοῦ, ἐκτελεῖ χρηματιστικὰς ἐντολάς, ἐκδίδει ἐπιταγὰς, πιστωτικὰς ἐπιστολάς καὶ τηλεγραφικὰς ἐντολάς πληρωμῶν ἐν τε τῷ ἐσωτερικῷ καὶ τῷ ἐξωτερικῷ, ἀνοίγει τρέχοντα λογαριασμοὺς ἡγγυημένους, δέχεται καταθέσεις χρεωγράφων πρὸς ὑπόθεσιν ἀντὶ ἐλαχίστων δικαιωμάτων καὶ ἐνοικιάζει ριζομερίσματα χρηματοκιβωτίων διαφόρων διαστάσεων ὑπὸ ὄρουσ λίαν εὐνοϊκοῦς δια τὸ κοινόν.

Ἡ Τράπεζα Ἀθηνῶν δέχεται καταθέσεις εἰς τραπεζογραμμάτια, εἰς χρυσὸν καὶ εἰς ἐπιταγὰς (CHEQUES) ἐπὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ ὑπὸ ὄρουσ λίαν εὐνοϊκοῦς.
Αἱ εἰς χρυσὸν καταθέσεις εἶνε ἀποδοτέαι, εἰς δὲ νόμισμα ἐνληγῆσαν, αἱ δὲ εἰς ἐπιταγὰς (CHEQUES) ὁμοίως ἀποδίδονται δι' ἐπιταγῶν (CHEQUES) τῆς Τραπέζης ἐπὶ τῶν ἐν τῷ ἐξωτερικῷ ἀνατακτικῶν τῆς. Οἱ δεδουλευμένοι τόκοι πληρώνονται καθ' ἑξαμηνίαν ἀπὸ τῆς πρώτης Ἰανουαρίου καὶ πρώτης Ἰουλίου ἐκάστου ἔτους.
Ταμειευτήριον μὲ ἰδιαιτέραν ὑπηρεσίαν λειτουργεῖ καθ' ἑκάστην.

Εἰς τὸ Κατάστημα τοῦ **ΑΝΥΣΙΟΥ** ἐναντι τοῦ Φαρμακείου Καρβῶνῃ πωλοῦνται ὅλα τὰ εἶδη τῆς παραγωγῆς τοῦ **ΥΑΛΟΥΡΓΕΙΟΥ ΣΥΡΟΥ** τῶν κ. κ. Στεφάνου, Κάνκαβα, Μούγια, Τσιροπινα, καὶ Σα.
Φιάλαι, Ποτήρια, Ἀλατοδοχεῖα, Γλυκοδοχεῖα, Ὑαλιᾶ Λαμπῶν.
Διαφόρων εἰδῶν καὶ σχεδίων ἐξ ὑάλου καθαρᾶς καὶ λευκοτάτης ὡς κρύσταλλον.

Κορσέδες
Ύφασματα
Μάλλινα Μεταξωτὰ
Προικῶνα εἶδη
Κεντήματα
Στέφανα Γάμων
Ἐργοστάσιον
Φορεμάτων
ἐπὶ μέτρῳ ἢ παραγγελίᾳ μόνον
Στοῦ

Γ. ΜΟΝΤΕΣΑΝΤΟΥ & ΑΔΕΛΦΟΥ
105—107—109 Ἑρμοῦ Ἀθῆναι.

ΚΑΦΕΙΟΝ ἢ «ΕΛΛΑΣ»
Ε. Κ. ΜΠΑΚΑΤΣΟΥΛΑ
ἐναντι Σιδηροδ. Σταθμοῦ Ἀθηνῶν—Πειραιῶς
Ὅδὸς Ἀθηνᾶς 106.

Τὸ γενικὸν ἐντευκτήριον πάντων τῶν Ἑρμοπολιτῶν καὶ Συρίων. Καθαριότης ἀμειπτος. Προθυμία τοῦ τε εὐγενεστάτου διευθυντοῦ καὶ τοῦ προσωπικοῦ ἀξιοθαύμαστος.

Η. DEMETRIADES & Co
68 GORDON STREET - GLASGOW (SCOTLAND)
Τηλεγραφικὴ Διεύθυνσις : DEMETRIADES GLASGOW
ΜΕΣΙΤΑΙ

Δι' ἀγοραπωλησίας, ναυλώσεις φορτηγῶν ἀτμοπλοίων, ταχυδρομικῶν, ἱστιοφόρων, ρυμουλικῶν, θαλαμηγῶν (yacht) καὶ ἀτμακάτων.

ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΜΑΝΤΖΟΛΙΝΟΣ
ΔΙΚΗΓΟΡΟΣ
ΠΛΑΤΕΙΑ ΑΓΙΩΝ ΘΕΟΔΩΡΩΝ
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

Ὁ ἐν Ἀθήναις συμπολίτης ἡμῶν δικηγόρος κ. Ἑμμ. Θ. Καλομενόπουλος μετῴκησεν ἀπὸ τῆς ὁδοῦ Μαυρομιχάλη εἰς τὴν ὁδὸν Χαριλάου Τρικούπη ἀριθ. 64.

Γνήσιοι Γαλλικοὶ σάπωνες
Στὸ Πρακτορεῖον Ἐφημερίδων
Ἠλία Κυριαζοπούλου.